

Fwd: Kinh gui ba Marie Caruel

1 message

Hồ Thị Mộng Tuyền <tuyendulichjalai@gmail.com>
À : Marie Caruel MC <mariecaruelmc@gmail.com>
Cc : quanapommecannelle@gmail.com

25 novembre 2021 à 14:14

Bonjour Marie,

Je viens de recevoir la réponse de M.Tu en fichier-joint ci-dessous. Donc, permets-moi de la traduire en français:

Chere Marie Caruel, Presidente de l'Association QUA NA,

Nous avons reçu votre lettre des informations que vous et le groupe d'étudiants intéressez. Cependant, parce que nous ne comprenons pas le français, en revanche, lors du développement compliqué de l'épidémie de Covid-19, cela a entraîné un retard dans la réponse à votre lettre.

Tout d'abord, au nom de ceux qui prennent soin et protègent les droits et les intérêts légitimes des habitants du district Huong Hoa, province de Quang Tri, je voudrais vous remercier de votre sollicitude. Les pauvres, ceux qui sont souvent touchés par les catastrophe naturelles, les pluies et les inondations, font face à de nombreuses difficultés dans la vie en particulier ici dans la commune de Xy, district de Huong Hoa, province de Quang Tri.

Je voudrais résumer la situation certaines des questions qui vous intéressent comme suit:

1. La comme Xy est une commune montagneuse, limitrophe du district de Huong Hoa, province de Quang Tri, située à 36km du centre du chef-lieu de district (ville de Khe Sanh). Il est géographiquement situé : le Nord borde la commune de Lia, le Sud borde le village de Xi Oi (La République démocratique populaire Lao), l'Est borde la commune A Doi et l'Ouest borde la commune de Thanh. Le terrain est principalement constitué de collines et de ruisseaux peu profonds (avec des pluies rapides, pas d'eau pendant la saison sèche) ; il y a la rivière Se Pon qui la traverse (située à la limite entre la commune Xy et la République Démocratique Populaire Lao) ; avec une longueur de frontière de 12,5 km.

2. L'ensemble de la commune compte 03 villages avec un total de 489 ménages, 2 587 personnes, dont la plupart appartiennent à la minorité ethnique Van Kieu, représentant 99,3 % ; Les autres sont des Pa Co et des Kinh, environ 0,7% seulement. L'économie populaire est principalement basée sur la production agricole. Le niveau d'éducation de la population est encore faible, le niveau d'agriculture est encore arriéré, la vie est toujours difficile et elle est souvent affectée par les catastrophes naturelles et les épidémies. Fin 2020, l'ensemble de la commune compte 198/468 ménages pauvres (soit 42,31%), il y a 116/468 ménages quasi-pauvres (soit 24,79%). À la fin de 2021, selon l'ancien seuil de pauvreté, il y a 174/489 ménages pauvres (représentant 35,58 %), il y a 134/489 ménages quasi-pauvres (représentant 27,40 %) ; Selon le nouveau seuil de pauvreté, il y a 347/489 ménages pauvres (représentant 70,96%), il y a 76/489 ménages quasi-pauvres (représentant 15,54%).

3. Ces dernières années, en raison de l'influence du changement climatique, les conditions météorologiques extrêmes, les catastrophes naturelles, les inondations et les tempêtes sont devenues de plus en plus compliquées, dans la commune de Xy ainsi que dans de nombreuses communes du district de Huong Hoa, province de Quang Tri gravement touchés par les inondations, glissements de terrain. **En particulier, le village de Ra Man dans la commune de Xy** est situé près de la rivière Se Pon, il est donc souvent inondé lorsque vient la saison des pluies ; de nombreuses zones de cultures et de bétail ont été endommagées et emportées par les eaux de crue ; de nombreux jardins de manioc ont été inondés, provoquant une vieille pourriture, affectant la productivité, la production et les revenus des populations ; De nombreux ménages doivent déménager dans un endroit sûr.

4. En 2004, la commune s'est dotée d'un système d'adduction d'eau autonome pour aider les populations à avoir de l'eau potable, mais ces dernières années la source d'eau en amont s'est tarie, le système de canalisation est endommagé, il n'est donc plus utilisable. Les gens utilisent l'eau domestique principalement de la rivière Sepon et des puits forés. Actuellement, dans la commune, il y a environ 30 puits forés (y compris les projets d'accompagnement et auto-investis par les populations, principalement à partir de 2015), soit une moyenne de 10 par village ; la profondeur du puits dépend de la topographie spécifique de chaque endroit, de 30 à 60 m en moyenne ; Le montant de l'investissement par puits foré varie de 30 à 50 millions de VND. Cependant, l'utilisation de l'eau à usage domestique par les gens ici n'est toujours pas hygiénique et dangereuse, car les gens s'approvisionnent en eau de la rivière Sepon et de puits forés sans système de filtration ; d'autre part, l'eau des puits forés contient une teneur élevée en calcium, elle n'est donc pas sans danger pour la santé.

Voilà, Ci-dessus, quelques informations sur la commune de Xy, district de Huong Hoa, province de Quang Tri. Nous espérons que vous et le groupe d'étudiants intéressés proposerez des projets appropriés pour aider les pauvres et les personnes touchées par les catastrophes naturelles, les inondations.

Meilleures salutations

----- Forwarded message -----

Từ: **Nguyễn Văn Tư (BTC HU HH)** <nguyenvantu210277@gmail.com>
Date: Th 5, 25 thg 11, 2021 vào lúc 19:06
Subject: Kinh gui ba Marie Caruel
To: <tuyendulichgiatalai@gmail.com>

--

Ho Thi Mong Tuyen
HP: 0935299388



Kinh gui ba Marie Caruel.doc
450K

